

meira, so ring tlf.
75153429, Martin ella jlf.
75155877, Oddvør.

Føroyahúsið
í Keypmannahavn
Vesterbrogade 17 A
1620 København V
Tlf. 31 23 15 87
Fax 31 23 15 18
Kunningartlf. 31 23 15 86,
sum sigur frá øllum tiltøk-
um.

Kaffistovan er opin frá
kl. 14-19 hvønn dag uttan
leygardag. Mánadag kl. 17-
19 er Dagur og Vika o.a.
Týsdag kl. 17.30 er døgurði.
Føroysk bløð liggja frammi.
Døgurðamatúr, fløgur,
bond, bókur og ullvørur eru
m.a. at fáa á kaffistovuni.
Ráðgevingin: Tlf. 31 23 99
80, Fax 31 23 92 34 er opin
mánadag, týsdag og hós-
dag kl. 11.30-15.30. Miku-
dag kl. 14-18.

MFS, Tlf./fax 33250210
Opit mikudag og friggja-
dag kl. 16-18.

Oygjaskeggi, tlf./fax
31232310.

Nærvarp Okkara, tlf.
31228401.
Skúlin, 53681757.

Føroyingafelagið
í Aalborg
Lille Kongensgade 10B
9000 Aalborg
Opit er mikukvöld kl. 19-
22, friggjadag frá kl. 17-19
og leygarkvöld frá kl. 22-
03. Önnur tiltøk verða lýst
í felagsblaðnum.

Føroyingafelagið
í Arhus
Vestergade 48 D,
8000 Arhus C
Aarstova, húsið er opið
mánad.-hósd. kl. 16-18.

Friggjakkvöld kl. 21-03
atgongumerkið fyri ikki
limir 10 kr.

Føroyskur skúli fyri børn
leygardag, líka vikur, frá kl.
11.

Før. dansur er 2. hvørt
friggjakkvöld.

Sertiltøk: Hoyrið telefon-
svararan á tlf. 86-180604.



TIPSDYSTIR
Vika 23
7.-9. juni

1. Brasilien-Italien
2. Danmark-Bosnien
3. Estland-Sverige
4. Frankrig-England
5. Færøerne-Malta
6. Hvíðrusland-Skottland
7. Jugoslavien-Slovakiet
8. Letland-Östirg
9. Makedonien-Island
10. Spanien-Tjekkiet
11. Ukraine-Tyskland
12. Ungarn-Norge
13. Uruguay-Colombia



MÅL-TIPS
Vika 23
8. & 9. juni

1. Brasilien-Italien
2. Danmark-Bosnien
3. Færøerne-Malta
4. Jugoslavien-Slovakiet
5. Spanien-Tjekkiet
6. Ungarn-Norge



Vika 23 - 4. juni

Vinnaratol: 7 - 8 - 30 - 34 - 37 -
44
Eykatal: 15 - 19 - 36

6 vinnaratol: 1.587.287,- kr.
5 vinnaratol + 1 eykat.: 125.784,- kr.
5 vinnaratol: 7.942,- kr.
4 vinnaratol: 180,- kr.
3 vinnaratol + minst 1 eykat.: 59,- kr.

Sosiálin turur onga ábyrgd
av møguligum vilum

Tann enski sjúklingurin

Í veruleikanum er hann ikki
onglendingur, hesin Laszlo
de Almasy, greivi (Ralph Ri-
ennes), sum undir seinna
heimsbardaga verður skotin
niður í Sahara undir eini
kanningarferð. Illa fyrkom-
in av brenningum verður
hann funnin og tað verður
sjúkrasysturin Hana (Juliette
Binoche) ið hevur hann í
viðgerð.

Filmurin, ið gongur fyri
seg árinu 1937 - 1944, er i,
tvær vandamiklar kærleiks-
søgur. Skift verður millum
nútið (1944), tá vit eru í ein-
um oyðnum kleystri í vakra
Toscana í Italia og fortíð
(1937), tá vit sjá, hvør
fortíðin er, ið Almasy roynir
at minnst - ella heldur royn-
a at forða fyri, at onnur skulu

finna út av.

Sum aristokratiskur evrop-
ari ták Almasy lut í eina karto-
grafiskari kanningarferð í Sa-
hara. Her møtir hann Katharine
(Kristin Scott Thomas), ein
vøkur og sjálvsikkur kvinna, ið
er gift við einum at luftakaru-
num í kanningarferðini. Tað
gerst rættuliga heitt millum tey,
og tey fara at friggja - ein aff-
era, ið fær katastrofalar avleið-
ingar, bæði persónligar, men
eisini politiskar.

Upp í móti hesum terandi
kærleikanum, venda vit aftur
til Toscana, har kerliga um-
sorgin hjá Hanu nú eisini um-
fatar sprengistofserfrøðingin,
Kip (Naveen Andrews). Enn
ein persónur kemur til kleystri-
ð, Caravaggio (Willem Dafoe)
- veteranur fyri sameinda herin,

ið setur alt ov nógv spurn-
ingar um fortíðina hjá Al-
many...



that thing you do!

»The Wonders« (rættuliga
inspireraðir av Beatles) hava
fingið eina plátukontrakt og
skulu á turné og eintá ein
túr til Hollywood. Tað verður
ein stuttlig ferð, har teir
ikkí bara fáa at smakka
stjørnuheimin, men eisini
uppliva rock-and-roll um-
hvørft aftan fyri kulissum-

ar.

Tvífaldir oscarvinnarin TOM
HANKS debutar sum in-
struktørur við That Thing You
Do!, men hevur bert givið sær
sjálvum síðuleiklutin sum Mr.
White, manageri hjá »The
wonders«.



VINDER AF 9 OSCARS
BL.A. BEDSTE FILM
BEDSTE INSTRUKTION
BEDSTE SKUESPILLER JULIETTE BINOCHÉ

Kærlighed
kender
ingen
grænser.

Ralph
Fiennes
Juliette
Binoche
Willem
Dafoe
Kristin
Scott Thomas

**DEN
ENGELSKE
PATIENT**

Friggjadagur 06.06. kl. 22⁰⁰ Leygardagur 07.06. kl. 22³⁰
Sunnudagur 08.06. kl. 19¹⁵

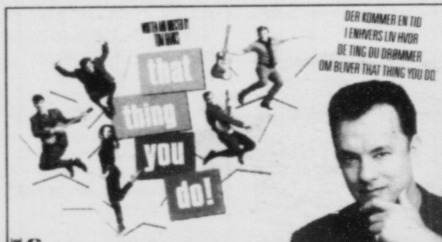
HAVNAR BIO
★ Tlf. 11956 ★

OSCARVINDER
BEDSTE MANDLIGE HOVEDROLLE

Shine

"Det gælder om at
holde næsen
oven vande - uden at
få den i klemme"

Friggjadagur 06.06. kl. 21⁰⁰ Leygardagur 07.06. kl. 21⁰⁰
Sunnudagur 08.06. kl. 21⁰⁰ Seinasta sýning



Tom Hank's triumf.
...en hyldest til alle teenageres
drømme om rock-and-roll stjerner.
Voice of America

Friggjadagur 06.06. kl. 23¹⁵ Leygardagur 07.06. kl. 23¹⁵
Sunnudagur 08.06. kl. 19⁰⁰

SPECIAL EDITION



Friggjadagur 06.06. kl. 19³⁰ Leygardagur 07.06. kl. 19³⁰
Sunnudagur 08.06. kl. 22³⁰



Friggjadagur 06.06. kl. 19³⁰ Leygardagur 07.06. kl. 19³⁰
Sunnudagur 08.06. kl. 23³⁰

KOMANDI FILMAR:



Frumssýning 13.06.



Kemur 13.06

★ **BIO KIOSKIN** ★

Heitt Pop-Corn - Coca Cola - Góðgati o.m.a.